

# AMTSBLATT

Amtliches Mitteilungsblatt  
der Ortsverwaltungen

Nr.27/2011

Donnerstag, 07. Juli 2011



Bodersweier



Zierolshofen



## Verlag und Anzeigen:

ANB Reiff-Verlagsge-  
sellschaft & Cie GmbH  
Marlener Str. 9  
77656 Offenburg  
Tel. 07 81/ 504-14 55  
Fax 504-14 69



## MGV Eintracht Zierolshofen e.V.

Mit einem Hock neben der Festhalle am  
kommenden **Samstag, den 09.07** möchten wir  
uns in die Sängerferien verabschieden. Bei Bier  
vom Fass, einem kleinen Vesper und natürlich  
mit Liedern wollen wir Euch alle einladen mit  
uns anzustoßen. Um **19.30 Uhr** geht's los, neben  
den Sängern des MGV wird noch  
ein Überraschungsgast zur Unterhaltung  
beitragen.

## Herausgeber und verantwortlich für den redaktionellen Teil: Die Ortsvorsteher der Gemeinden

Bodersweier    Telefon 07853/344    Fax 07853/1518    Ortsverwaltung.bodersweier@stadt-kehl.de  
Zierolshofen    Telefon 07853/315    Fax 07853/998333    Ortsverwaltung.zierolshofen@stadt-kehl.de

# Gemeinsame Mitteilungen



## Wichtige Telefonnummern – Öffnungszeiten

Notruf Polizei	110
Notruf Feuerwehr/Rettungsdienst	112
Polizeirevier Kehl	07851/893-0
Polizeiposten Rheinau	07844/911490
Ärztlicher Notfalldienst am <b>Wochenende</b> (Fr. 19:00 Uhr bis Mo. 7:00 Uhr) und an Feiertagen	0180 5 19292-450
Krankentransporte	0781/19222
Zahnärztliche Notrufnummer	0180 3 22255511

### Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

Tierarztpraxis Dr. Grommelt	07851-8865830
(24 Stunden Notdienst)	0172-3473005
Dr. med vet. Axel Klenner, Kehl	07851-71550
Tierärztliche Klinik Hanauerland	07851-76278
Dres. Möhnle (24 Stunden Notdienst, auch an Wochenenden, Sonn- und Feiertagen)	

### Ortsverwaltung Bodersweier

	Tel. 07853/247 oder 344
Ortsvorsteher: Manfred Kropp	Fax: 07853/1518
E-Mail: ortsverwaltung.bodersweier@stadt-kehl.de	
Montag bis Freitag:	08.00 - 12.00 Uhr
Montagnachmittag	14.00 - 16.30 Uhr
Donnerstagnachmittag	14.00 - 18.00 Uhr
Der Ortsvorsteher ist von 14.00-17.30 Uhr anwesend	

### Ortsverwaltung Zierolshofen

	Tel. 07853/315
Ortsvorsteher: Peter Schmidt	Fax: 07853/998333
E-Mail: ortsverwaltung.zierolshofen@stadt-kehl.de	
Dienstag:	13.30 - 16.30 Uhr
Am Dienstag ist der Ortsvorsteher anwesend	
Donnerstag	13.30 - 16.30 Uhr

### Schulen und Kindergärten

Werkrealschule Bodersweier/Kork	Tel.: 07853/384
Kindergarten Bodersweier	Tel. 07853/8148
Kindergarten Zierolshofen	Tel. 07853/333

### Notfälle/Störungen

Wasser (Bereich Bodersweier)	Tel. 07851/881640
Wasser (Bereich Zierolshofen)	Tel. 07844/98850
Strom (Bereich Bodersweier)	Tel. 07821/280
Strom (Bereich Zierolshofen)	Tel. 07841/693444
Gas	Tel. 01802/767767

### Probleme mit der Müllabfuhr

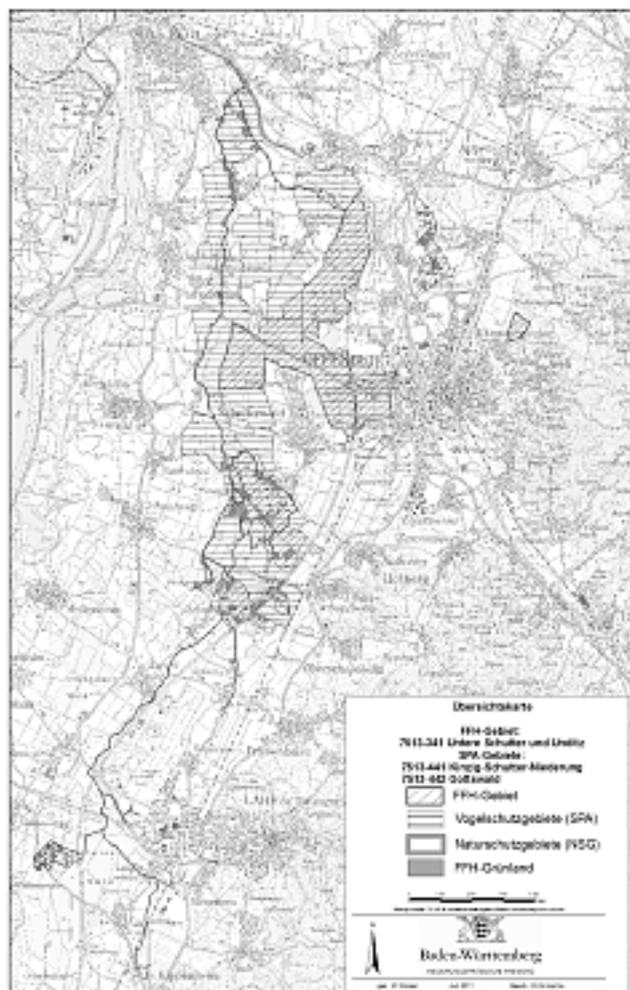
Müllabfuhr/MERB	07841/687-0
LA/Offenburg	0781/805-960



## Amtliche Mitteilungen

### Biologische Vielfalt gemeinsam be- wahren - Nützen im Einklang mit der Natur

NATURA 2000 Managementplan (MaP) für das FFH-Gebiet  
„Untere Schutter und Unditz“ mit den Vogelschutzgebie-  
ten „Gottswald“ und „Kinzig-Schutter-Niederung“



Das FFH- Gebiet „Untere Schutter und Unditz“ und die Vogel-  
schutzgebiete „Gottswald“ und „Kinzig-Schutter-Niederung“  
sind Teile des europäischen Schutzgebietsnetzes NATURA  
2000.

Zusammen haben sie eine Größe von 5473 ha, wovon etwa  
44% waldbedeckt (2409ha) und 3064 ha Offenland sind.  
Zwölf Gemeinden von Kehl im Norden bis Kippenheim im  
Süden haben Flächenanteile an diesen Schutzgebieten.

Für die drei Gebiete wird in den Jahren 2011 - 2013 ein Ma-  
nagementplan (MaP) erstellt als Grundlage für die dauerhafte  
Erhaltung der im Gebiet vorkommenden und nach der euro-

päischen Flora-Fauna-Habitat-Richtlinie („FFH“-Richtlinie) und der Vogelschutzrichtlinie geschützten Arten und Lebensraumtypen. Dies sind neben Eichen-Hainbuchenwäldern und Auwäldern artenreiche Mähwiesen, Pfeifengraswiesen, naturnahe Fließgewässer und Seen. Insgesamt 17 FFH-Arten wie das Grüne Besenmoos, Gelbbauchunke, Fische, Libellen, Fledermäuse und der seltene Große Feuerfalter sowie 18 Vogelarten wie Kiebitz, Großer Brachvogel, Neuntöter, Mittelspecht und Schwarzmilan finden dort ihren Lebensraum.

Im Auftrag des Regierungspräsidiums Freiburg sind daher seit Frühjahr 2011 Biologen im Gebiet unterwegs, die kartieren und den Managementplan erarbeiten. Im einen oder anderen Fall ist nicht zu vermeiden, dass Privatgrundstücke im FFH-Gebiet durch die Gutachter betreten werden. Bitte haben Sie dafür Verständnis. Das Betreten von Privatgrundstücken ist im Rahmen von § 77 Abs. 1 NatSchG zulässig. Natürlich werden die Kartierer auf die landwirtschaftliche Nutzung der Flächen entsprechend Rücksicht nehmen. In Zweifelsfällen können sich die Personen als Mitarbeiter der beauftragten Büros „Tier- und Landschaftsökologie Dr. J. Deuschle, Köngen“ und „Institut für Umweltplanung IUP, Prof. Dr. K. Reidl, Nürtingen“ ausweisen.

Während der Planerstellung werden Sie als Bürger und Bewirtschafter, als Vertreter verschiedener Verbände und Behörden mehrfach die Gelegenheit haben, sich über die Planungen zu informieren und aktiv daran mitzuwirken. Zu einer ersten öffentlichen Informationsveranstaltung am Donnerstag, 28. Juli 2011, um 19:30 Uhr in der Mehrzweckhalle Eckartsweier, Hohenhurster Str. 28, 77731 Willstätt-Eckartsweier laden wir Sie daher herzlich ein.

Unser Ziel ist es, einen Managementplan zu erarbeiten, der gemeinsam mit den ortsansässigen Landnutzern umsetzbar ist. Um bei der Maßnahmenplanung neben den fachlichen Belangen auch die individuellen Bedürfnisse und Möglichkeiten der Bewirtschafter zu berücksichtigen, werden wir im Laufe des Verfahrens auch den Kontakt zu den Bewirtschaftern suchen.

Aktuelle Informationen zum Natura 2000-Gebiet finden Sie auf der Internetseite des Regierungspräsidiums Freiburg (Referat 56) unter <http://www.rp-freiburg.de/servlet/PB/menu/1159004/index.html>.

Allgemeine Gebietsinformationen zu Natura 2000 entnehmen Sie bitte den Internetseiten der LUBW unter [http://rips-uis.lubw.baden-wuerttemberg.de/rips/brsweb\\_natura/viewer.htm](http://rips-uis.lubw.baden-wuerttemberg.de/rips/brsweb_natura/viewer.htm)

#### Weitere Informationen zum Gebiet und zum Verfahren erhalten Sie beim

Regierungspräsidium Freiburg,

Abt. 5, Ref. 56

79083 Freiburg i. Br.

abteilung5@rpf.bwl.de

Tel.: (0761) 208-4135

Ihre Ansprechpartner sind Frau Dr. Harms (Verfahrensbeauftragte) und Herr Winzer.

## Öffentliche Bekanntmachung

Gesetz zur Änderung wehrrechtlicher Vorschriften (Wehrrechtsänderungsgesetz 2011 - WehrRÄndG 2011)

hier: Widerspruchsmöglichkeit gegen die Datenübermittlung gemäß § 58 Wehrpflichtgesetz

Gemäß § 58 des Wehrpflichtgesetzes übermitteln die Meldebehörden dem Bundesamt für Wehrpflicht zum Zwecke der Übersendung von Informationsmaterial jährlich bis zum 31. März folgende Daten zu Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit, die im nächsten Jahr volljährig werden:

1. Familienname,
2. Vornamen,
3. gegenwärtige Anschrift.

Die Datenübermittlung unterbleibt, wenn die Betroffenen ihr nach § 18 Absatz 7 des Melderechtsrahmengesetzes (MRRG) widersprochen haben.

Gemäß § 18 Absatz 7 Satz 2 des MRRG in Verbindung mit § 25 MRRG weise ich durch diese öffentliche Bekanntmachung darauf hin, dass die Personen, die im Kalenderjahr 2012 das achtzehnte Lebensjahr vollenden (volljährig werden), der Datenübermittlung im Rahmen des § 58 Wehrpflichtgesetz widersprechen können.

Ein Widerspruch gegen die Datenübermittlung ist ab 01.07.2011 möglich, da die Rechtsvorschriften gemäß Artikel 13 des Wehrrechtsänderungsgesetzes 2011 zu diesem Termin in Kraft treten.

Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift gegenüber der Stadt Kehl - Bürgerservice, Hauptstr. 85 - 77694 Kehl zu erklären.

**Die Übermittlung der Daten an das Bundesamt für Wehrpflicht erfolgt zum 31.10.2011.**

Stadtverwaltung Kehl  
-Bürgerservice-

## Finanzamt Offenburg

Das Finanzamt Offenburg ist am Mittwoch, den 20.07.2011 aufgrund einer innerdienstlichen Veranstaltung ab 9:30 Uhr geschlossen. Die Außenstellen Achern, Kehl und Wolfach sind ganztägig geschlossen.



## Termine/ Veranstaltungen

### Inklusion und Ökumene unter der Zirkuskuppel

Gemeinsam mit der Grundschule Neumühl wird die Oberlinschule vom 18. - 26. Juli 2011 ein Zirkusprojekt auf dem Gelände der Diakonie Kork durchführen. In vier Vorstellungen werden die behinderten oder nichtbehinderten Schüler ihre gemeinsam erarbeiteten „Clowngeschichten“ vorführen. Die Vorstellungen sind am 22. Juli, 13.30 Uhr, am 23. Juli, 15 Uhr sowie am 25. Juli 2011 um 9.30 Uhr und 13.30 Uhr. Der Eintritt beträgt sechs Euro/ermäßigt drei Euro. Karten gibt es im Sekretariat der Oberlinschule, an der Zentralpforte der Diakonie Kork, bei der Hanauer Apotheke (Kork) und beim Verkehrsamt der Stadt Kehl am Marktplatz.

Am Sonntag, 24. Juli 2011 wird um 10 Uhr ein ökumenischer Gottesdienst unter der Zirkuskuppel gefeiert. Pfarrerin Andrea Schlechtendahl und Pfarrer Rüdiger Kopp haben ihn unter das Thema „Lieben, leben, loben – turnen, tanzen, toben“ gestellt. Er wird verschiedene Formen des Lobes Gottes zum Inhalt haben.

## KJG Marlen

### Liebe Kids,

Ihr seid zwischen 8 und 16 Jahren und wollt einen schönen und aufregenden Mittag erleben?  
Dann haben wir genau das Richtige für euch:

Am **16.07.2011** möchten wir euch einladen mit uns zur Sommerrodelbahn nach Gutach zu fahren und uns gemeinsam den Wind um die Ohren sausen zu lassen...

Treffpunkt ist um 14 Uhr am KJG-Raum in Marlen.

Die Kosten für den Ausflug belaufen sich auf 15 EUR, welche vor Ort eingesammelt werden.

### Wir haben eure Interesse geweckt??

Dann meldet euch schnell bei Vanessa unter der Nummer 0173-8953444 und merkt euch vor.

Wir freuen uns auf euch!  
Eure KJG Marlen

## Sonderschließung der INFOBEST Kehl/Strasbourg

**Am Dienstag, den 12. Juli 2011 bleibt die INFOBEST Kehl/Strasbourg ausnahmsweise geschlossen.**

An den übrigen Tagen der Woche hat die INFOBEST zu den gewohnten Öffnungszeiten geöffnet:

Mittwoch	9.00-12.00 Uhr,	13.30-17.00 Uhr
Donnerstag	10.00-12.00 Uhr,	13.00-18.00 Uhr
Freitag	10.00-14.00 Uhr.	

Das Team der INFOBEST Kehl/Strasbourg bittet um Ihr Verständnis.

INFOBEST Kehl/Strasbourg  
Rehfußplatz 11, 77694 Kehl  
Tel. D: 07851/ 94790, Tél. F : 03 88 76 68 98  
E-Mail: kehl-strasbourg@infobest.eu

## fit for work

**Geprüfte/r Betriebswirt/in (bSb) am 08. August 2011**

### Zielgruppe:

Menschen, die sich die Basis für die Übernahme von Führungsverantwortung sowie die Leitung anspruchsvoller Projekte erarbeiten möchten

### Termine, Unterrichtszeiten, Dauer:

Start: 08. August 2011  
Weiterbildung dauert 12 Monate  
Mittwoch: 18.00 – 21.00 Uhr  
Samstag: 09.00 – 12.00 Uhr

**Europäischer Wirtschaftsführerschein EBC\*L Stufe A laufender Einstieg**

### Zielgruppe:

Alle Nicht-Kaufleute, die sich betriebswirtschaftliches Kernwissen aneignen wollen

### Termin, Unterrichtszeiten, Dauer:

Laufender Einstieg  
Weiterbildung dauert 4 Wochen  
Di. – Fr.: 18.00 – 21.15 Uhr  
Samstag: 08.45 – 12.00 Uhr

### Finanzierung:

Die Maßnahmen können über einen Bildungsgutschein der Agentur für Arbeit oder über die Kostenübernahme anderer öffentlicher Stellen (Kommunale Arbeitsförderung, Rentenversicherung) finanziert werden. Auch ein Zuschuss über die Bildungsprämie ist möglich.

Ansprechpartnerin: Elke Eble Tel. 0781-9322480  
kontakt@fitforwork-bb.de  
www.fitforwork.de

### Betreuungskraft m/w ab 11. Juli 2011

#### Zielgruppe:

Menschen die sich für die Arbeit mit beaufsichtigungs- und betreuungsbedürftigen Menschen mit demenzbedingten Fähigkeitsstörungen, geistigen Behinderungen oder psychischen Erkrankungen interessieren.

#### Termine, Unterrichtszeiten, Dauer:

11.07.2011 bis 19.09.2011  
Montag – Freitag: 08.15 – 12.30 Uhr

### Fertigungstechnik Metall ( Vollzeit ) Übungswerkstatt mit laufendem Einstieg

#### Zielgruppe:

Arbeitssuchende aus dem Metallbereich, sowohl Facharbeiter als auch Bewerber mit Anlernkenntnissen.

#### Termine, Unterrichtszeiten, Dauer:

5 Module a 20 Tage bei fit for work  
1 Monat Praktikum im Betrieb  
Montag – Freitag: 08.00 – 16.00 Uhr

#### Finanzierung:

Die Maßnahmen können über einen Bildungsgutschein der Agentur für Arbeit oder über die Kostenübernahme anderer öffentlicher Stellen (Kommunale Arbeitsförderung, Rentenversicherung) finanziert werden. Auch ein Zuschuss über die Bildungsprämie ist möglich.

Ansprechpartnerin: Eleonore Dietrich Tel. 0781-9322480  
kontakt@fitforwork-bb.de  
www.fitforwork.de

## Die Ortenauer SHG „f. chronisch Schmerzranke Offenburg“

Ltg.: Thomas Schulz veranstaltet einen Vortrag am **Mittwoch, 27. Juli 2011 um 20.00 Uhr** zum Thema: „Therapiemöglichkeiten von chronischen Schmerzen im Rahmen einer multimodalen Schmerztherapie“

Referent: Dr. med. Ino Darrmann, Facharzt f. Anästhesie & Schmerztherapie

Der Vortrag findet in der Mediathek Oberkirch, Hauptstraße 12 in 77704 Oberkirch statt.

Weitere Infos unter: <http://www.schmerzliga.de>; [http://www.trs.praxis.de/page\\_uebermich.html](http://www.trs.praxis.de/page_uebermich.html)

Ansprechpartner für Offenburg:

Tel: 0781 / 92 460 50 (Schulz) - Tel.: 0781 / 537 38 (Fischer)

- Tel: 0781 / 42 151 (Eggs)

Ansprechpartner für Renchtal / Oberkirch:

Tel: 07841/ 5507 (Schindler) - Tel.: 07805/ 2807 (Kohler)

## Jugendsommerfreizeit in der Normandie

Für Kurzentschlossene zwischen 13 und 17 Jahren sind auf der Jugendsommerfreizeit der Evangelischen Jugend Lahr in

der Normandie noch Plätze frei. Wir sind in einem Freizeithaus untergebracht, das direkt an einem Fluss (Vire) liegt, der zum Kanufahren einlädt. Auch sonst bieten wir in unserem Programm viel Spannendes, Lustiges, Sportliches und Nachdenkliches. Die Freizeit geht vom 30.07. – 09.08.2011 und kostet mit Verpflegung, Busfahrt und Programm 445,- € für Teilnehmer aus dem Kirchenbezirk Ortenau und 470,- € für alle anderen. Anmeldung über Tel. 07821-989159 oder email: sigrid.renz@kbz.ekiba.de.

## Das Museum Rheinau hat am

**Sonntag, 10.07.2011 zwischen 14.00 Uhr und 17.00 Uhr geöffnet.**

Wir zeigen die neue Sonderausstellung mit dem Titel:

**„Alles (altes) Blech – die Blechdose als Sammelobjekt“**

Besuchen sie unsere neue Ausstellung im Dachgeschoss des Museum Rheinau. Lassen Sie sich überraschen von der Vielzahl an Behältnissen mit Motiven, die der ein oder andere Besucher noch aus seiner Kindheit in Erinnerung hat.

-Hinweis: die Sonderausstellung läuft bis einschließlich 31.07.2011- Ein Besuch des Museum Rheinau lohnt sich immer wieder.

Beachten Sie auch unseren Auftritt im Internet unter [www.museum-rheinau.de](http://www.museum-rheinau.de)

Parkmöglichkeiten befinden sich hinter dem Museum in der Bleichstraße.

Gruppenführungen sind nach vorheriger Anmeldung auch außerhalb der Öffnungszeiten unter 07844/47623 (ab 17.00 Uhr) unter 0177/8646608 oder unter

Email-Adresse: [MuseumRheinau@freenet.de](mailto:MuseumRheinau@freenet.de) möglich.

Stefan Hagemeister, 1. Vorsitzender

## Gottesdienst und Konzert zum Kirchenjubiläum

Kehl-Kork. Aus einer ehemaligen Spirituosen- und Essigfabrik am Ortseingang der Ortschaft Kork entstand nach erheblichen Umbauarbeiten die heutige Kreuzkirche Diakonie Kork. Sie wurde im März 1911 eingeweiht. Das 100-jährige Jubiläum des Bestehens der Kirche feiert die diakonische Einrichtung am Sonntag, 17. Juli 2011 ab 10 Uhr mit einem Festgottesdienst.

Mit einem Auftritt des Chores „Jo's voice“ (Kehl) endet die Feier des Jubiläums. Das Gospelkonzert beginnt um 19 Uhr ebenfalls in der Kreuzkirche. Der Eintritt zu diesem Konzert ist frei.

## Dorfverein Bodersweier e. V. - Fahrt zur StreiBelhochzeit

Der Dorfverein Bodersweier führt eine Fahrt zur StreiBelhochzeit nach Seebach im Elsass an. Sie findet dieses Mal am Festsonntag statt, damit der Hochzeitszug, die Hochzeitszeremonie und der Trachten- und Folklore-Umzug miterlebt werden kann.

**Termin: Sonntag, 17. Juli 2011, Abfahrt 8.30 Uhr, Rückkehr ca. 19.00 Uhr**

Teilnahmepreis einschließlich Eintritt: 18 Euro

Es stehen noch wenige Plätze zur Verfügung. Anmeldungen bitten wir alsbald an die Ortsverwaltung zu richten.

## Schwimmen, Musik, Aktionen

### Sommerferienwoche für Jugendliche ab 13 Jahren im Jugendkeller

Der Jugendkeller St. Nepomuk Kehl veranstaltet erstmals eine eigene Sommerferienwoche. Vom 08.08. bis 13.08. können Kinder und Jugendliche ab 13 Jahren am bunten Programm teilnehmen. Geplant sind eine Paddeltour, eine Schwimmbad-Jam-Session, eine Filmnacht, verschiedene Workshops, Golfen, gemeinsames Kochen und mehr. Die Teilnahme für die ganze Woche kostet nur 25 Euro inklusive Eintrittsgelder und ein warmes Essen pro Tag. Einzelne Tage sind auf Anfrage ebenfalls buchbar.

Informationen und ein Anmeldeformular findet man im Internet unter [www.juke-st-nepomuk.de](http://www.juke-st-nepomuk.de) oder direkt im Jugendkeller. Anmeldeschluss ist der 03.08.2011. Für Fragen steht Juke-Leiter Daniel Schäfer gerne zur Verfügung: 07851-481476 oder 0175-7626324.

## Sprechtag der Deutschen Rentenversicherung

Am 09. August 2011 findet der nächste Sprechtag der Deutschen Rentenversicherung in Kehl im Rathaus statt. Terminvereinbarung ist unbedingt erforderlich unter Tel. 07851/881267.



## Sonstige Mitteilungen

### Ausbildungsplätze im öffentlichen Dienst als Bachelor of Arts - Rentenversicherung (Beamte gehobener Dienst)

Die Deutsche Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg ist mit über 3.500 Mitarbeitern einer der größten Regionalträger der gesetzlichen Rentenversicherung und sucht Nachwuchskräfte. Ab September 2012 werden wieder über 90 Ausbildungsplätze im öffentlichen Dienst als Bachelor of Arts - Rentenversicherung (Beamte gehobener Dienst), Sozialversicherungsfachangestellte/r, Kauffrau/Kaufmann für Bürokommunikation sowie Bachelor of Science - Wirtschaftsinformatik angeboten. Insbesondere in den Regionalzentren und Außenstellen der DRV Baden-Württemberg haben die Nachwuchskräfte nach bestandener Prüfung hervorragende Aufstiegschancen.

Interessierte können sich bis zum 15. Oktober 2011 bewerben. Details zu den Ausbildungszweigen und dem Bewerbungsverfahren finden sie im Internet unter [www.deutsche-rentenversicherung-bw.de/ausbildung](http://www.deutsche-rentenversicherung-bw.de/ausbildung) und unter [www.hs-ludwigsburg.de](http://www.hs-ludwigsburg.de). Schwerbehinderte werden bei entsprechender Eignung bevorzugt.

### Bio ist gut, Bio & Regional ist besser!

Wer Lebensmittel mit Biosiegeln kauft, sorgt dafür, dass in der Landwirtschaft weniger künstliche Düngemittel und Chemikalien eingesetzt werden. Auf Gentechnik und viele Lebensmittel-Zusatzstoffe wird bei der Produktion von Bio-Lebensmitteln ebenfalls verzichtet. Außerdem setzen Biobetriebe im Vergleich zu anderen Agrarbetrieben nur halb so viel Energie ein.

Doch aufwendige Transporte um den halben Globus machen viele positive Effekte zunichte: Bio-Lebensmittel aus Übersee helfen zwar, das Ausmaß der Pestizidbelastungen und die Zahl der Pestizidopfer weltweit zu senken, klimafreundlich sind Äpfel aus Argentinien, Trauben aus Chile oder Erdbeeren aus Brasilien in aller Regel nicht. Deshalb empfiehlt der Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND), außer auf Biosiegel auch auf die regionale und saisonale Erzeugung der Ware zu achten.

Mindeststandards halten alle Produkte mit dem sechseckigen „Bio-Siegel“ und dem „EU-Bioblatt“ ein. Strengere Kriterien gelten bei den deutschen Ökolandbauverbänden. Die bekanntesten sind „Demeter“, „Bioland“, „Naturland“ und „Gää“. Deren Siegel gibt es nur bei 100prozentiger biologischer Bewirtschaftung. „Naturland“ unterstützt zudem den fairen Handel und achtet auf das Einhalten hoher Sozialstandards für die Beschäftigten. Für Lebensmittel, die schärfere Standards als die EG-Öko-Verordnung einhalten, wirbt die Initiative „Bio mit Gesicht“: Anhand einer Nummer auf jeder Verpackung kann der Kunde auf der dazugehörigen Internet-Seite die Herkunft der Ware nachvollziehen.

Weitere Informationen finden Sie in der BUND-Broschüre „Besser leben. Zu Bio wechseln“ im Internet unter dem Link: <http://bit.ly/kKtuo>. Eine Datenbank mit der Beschreibung aller Labels finden Sie unter [www.label-online.de](http://www.label-online.de). Die Herkunft von Bio-Lebensmitteln lässt sich hier nachvollziehen: [www.bio-mit-gesicht.de](http://www.bio-mit-gesicht.de). Eine Übersicht der regionalen Bio-Siegel nach EG-Öko-Verordnung finden Sie unter: <http://bit.ly/ip-Si6u>.

Informationen vor Ort erhalten Sie im BUND-Umweltzentrum Ortenau, Hauptstr. 21 in Offenburg, Tel. 0781/25484 (montags 9 – 11 Uhr und mittwochs 9-13 Uhr), E-Mail: [bund.umweltzentrum-ortenau@bund.net](mailto:bund.umweltzentrum-ortenau@bund.net), oder unter [www.bund.net/uz-ortenau](http://www.bund.net/uz-ortenau).



## Kirchliche Mitteilungen

### EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE BODERSWEIER MIT ZIEROLSHOFEN

Telefon: 07853/ 270 - Fax: 07853/ 998105

#### Donnerstag, 7. Juli

16.00 – 18.00 Uhr Bürostunden  
19.30 Uhr „Stufen-des-Lebens“ im Rathaussaal in Zierolshofen

#### Freitag, 8. Juli

20.00 Uhr Kirchenchorprobe im Gemeindehaus

#### Samstag, 9. Juli

13.30 Uhr Hochzeit von Olivia und Rainer Bieger mit Taufe von Michelle Bieger  
14.00 – Kigo-Probe für Musical im Gemeindehaus  
16.00 Uhr von 10 –12 Uhr

#### Sonntag, 10. Juli

9.00 Uhr Gottesdienst in Zierolshofen  
10.00 Uhr Gottesdienst in Bodersweier mit Taufe von Samuel Körkel

#### Montag, 11. Juli

19.30 Uhr „Stufen des Lebens“ im Gemeindehaus in Bodersweier

#### Dienstag, 12. Juli

7.30 – 11.30 Uhr Bürostunden

#### Mittwoch, 13. Juli

16.00 Uhr Gottesdienst in der „Alten Mühle“  
17.30 Uhr Konfirmanden-Unterricht im Gemeindehaus

#### Donnerstag, 14. Juli

16.00 – 18.00 Uhr Bürostunden  
19.30 Uhr „Stufen des Lebens“ im Rathaussaal in Zierolshofen

Am Sonntag schließen wir die Babyfläschchenaktion „1000plus“ ab. Wer noch eine Babyflasche zu Hause hat, möchte sie bitte in den nächsten Tagen abgeben.

### KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE HERZ – JESU, KORK, Uferstr. 3,

Tel. 07851/3345, FAX: 07851/48 27 02,

E-Mail: [kath.kirche-kork@t-online.de](mailto:kath.kirche-kork@t-online.de)

**Kath. Seelsorgeeinheit Hanauerland**

Pfarrgemeinde St. Michael in RHEINAU - Honau

Tel. 07844/322

#### Freitag, den 08. Juli 2011

13.30 Uhr Ho Firmaktion „Klettergarten“ Abfahrt am Pfarrhaus in Honau.  
16.30 Uhr Ko Ökumenischer Gottesdienst in der Kreuzkirche der Diakonie in Kork  
20.30 Uhr Ko Taizé – Abendgebet in der Kapelle der Diakonie

#### Samstag, den 09. Juli 2011

10.00 Uhr Ko Eucharistiefeier im Sonnenhaus in Kork  
10.30 Uhr Rh Diamantene Hochzeit von Paul u. Thusnelda Fischer aus Diersheim in der St. Johannes Kirche in Rheinbischofsheim  
18.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst im Innenhof „Zur Traube“ in Neumühl

#### Sonntag, den 10. Juli 2011 – 15. Sonntag i. Jahreskreis -

10.00 Uhr Ko Eucharistiefeier/Feier der Firmung in der Herz-Jesu Kirche in Kork  
- Es spielt die Ministrantenband -  
10.30 Uhr Rh Eucharistiefeier in der St. Johannes Kirche in Rheinbischofsheim  
19.00 Uhr Rh Jugendgottesdienst am Lagerfeuer an der Kirche St. Johannes in Rheinbischofsheim

#### Montag, den 11. Juli 2011

17.00 Uhr Rh Firmaktion „Gefängnisseelsorge“ im Gemeindehaus in Rheinbischofsheim

#### Mittwoch, den 13. Juli 2011

18.00 Uhr Ho Schüलगottesdienst in der St. Johannes Kirche in Rheinbischofsheim  
19.00 Uhr Rh Der Liturgiekreis trifft sich im Gemeindehaus in Rheinbischofsheim

#### Donnerstag, den 14. Juli 2011

17.00 Uhr Wi Eucharistiefeier im Gemeindezentrum in Willstätt  
20.00 Uhr Wi Nachtreffen der Romwallfahrer im Gemeindezentrum in Willstätt  
20.00 Uhr Ko Bibelteilen im Turmzimmer in Kork  
20.15 Uhr Ko Der Chor trifft sich zur Probe im Gemeindehaus in Kork

#### Freitag, den 15. Juli 2011

15.00 Uhr Ho Firmaktion „Besuch der Moschee“ in Kehl. Abfahrt am Pfarrhaus in Honau.  
20.30 Uhr Ko Taizé – Abendgebet in der Kapelle der Diakonie

## Evangelische Freikirche Gospelhouse Kehl

77694 Kehl, Graudenzerstraße 7, [www.gospelhouse.de](http://www.gospelhouse.de)  
Tel.07851-885558

Bürozeiten: Di. – Do. 9.00 Uhr – 12.30 Uhr

### 08.07. Fr.

10.00 Uhr Krabbelgruppe, Mutter-Kind Vormittag im Gospelhouse  
18.00 Uhr Royal Rangers Stammtreffen

### 09.07. Sa.

18.00 Uhr Youth Meeting im Gospelhouse (Sommerparty)

### 10.07. So.

10.00 Uhr Gottesdienst im Gospelhouse, Gebet für Kranke

### 14.07. Do.

07.00 Uhr Frühgebet im Gospelhouse  
19.30 Uhr Frauengebet im Gospelhouse

## Gemeindezusammenkünfte von Jehovas Zeugen Kehl

Rastatterstr. 3 a, Kehl-Bodersweier  
Freier Eintritt – keine Kollekte

### Sonntag, 10.07.

9.30 Uhr biblischer Vortrag: „Achtung vor Autorität ist ein Schutz“  
anschl. Besprechung des Wachturmartikels:  
„Sich als Familie bereithalten“ (Besprechung in deutsch und französisch)

### Donnerstag, 14.07.

19.00 Uhr Betrachtung des Buches: „Legt gründlich Zeugnis ab für Gottes Königreich“ (deutsch und französisch)  
19.30 Uhr Besprechung verschiedener biblischer Themen, u. a.: „Was junge Leute von den Königen Hiskia und Josia lernen können“  
20.05 Uhr Kurs im Vermitteln der biblischen Botschaft anhand von Referaten und Demonstrationen



# Bodersweier



## Müllabfuhr

Montag, 11.07. werden die gelben Säcke abgeholt.  
Freitag, 15.07. wird die schwarze Tonne geleert.



## Wir gratulieren

**am 08.07.**  
Erna Manßhardt, Leutesheimer Str. 27 zum 73. Geburtstag

**am 09.07.**  
Gertrud Barthel, Im Luttigraben 8 zum 78. Geburtstag

**am 13.07.**  
Martha Ehrhardt, Leutesheimer Str. 3 zum 85. Geburtstag



## Fundsachen

Eine **Brille** wurde zwischen der Seniorenresidenz und der Fußgängerampelanlage aufgefunden.

Diese kann bei der Ortsverwaltung abgeholt werden.



## Vereine/ Veranstaltungen

### Freiwillige Feuerwehr Kehl

#### Abt. Bodersweier

Am **Samstag, den 09.07.11 um 11.00 Uhr** stellen wir, für einen Stehempfang, den Bierstand am Gerätehaus auf. Der Abbau erfolgt nach dem Stehempfang ca. 16.00 Uhr. Abends fahren wir zu den Feuerwehrkameraden nach Hausgureut, die mit einem kleinen Festakt, ihr 50 jähriges Jubiläum feiern. Abfahrt ist um 19.00 Uhr am Gerätehaus. Anzugsordnung: 1. Garnitur!

**Am Montag, den 11.07.11 um 20.00 Uhr findet eine Einsatzübung statt.**

### DRK – Nachrichten:

#### Liebe Senioren, liebe DRK-Freunde aus Bodersweier und Querbach,

unser Sommerfest findet in diesem Jahr am Samstag, den 09.07.2011, ab 16 Uhr am Angelweiher statt. Wir werden ein kleines Unterhaltungsprogramm zusammen stellen und hoffen, dass wir an diesem Sommertag am Angelweiher, viele Senioren begrüßen dürfen. Nach dem gemeinsamen Abend-

essen lassen wir den schönen Sommertag im Grünen in geselliger Runde bei einem Gläschen Wein oder einem guten Gespräch mit Freunden und Bekannten, oder vielleicht mit einem Sommernachtstraum ausklingen.

Sind Sie neugierig geworden, dann besuchen Sie uns am 09.07.2011 ab 16 Uhr am Angelweiher. Das Ende der Veranstaltung steht noch offen.

Möchten Sie abgeholt werden, dann lassen Sie uns das wissen, wir werden dann einen Fahrdienst organisieren (Ulrike Schumacher 9 80 20; Gisela Böhm 7 21, Susanne Hummel 99 67 77).

Achtung: Die Helfer treffen sich für den Aufbau am 09.07.2011 bereits um 14:00 Uhr am Angelweiher.

Ihr DRK – Team

### Musikerhock am 29. Juli

Nach dem tollen Musikerausflug nach Luzern am vergangenen Wochenende, möchten wir Sie heute schon zu unserem traditionellen Musikerhock am alten Schulplatz einladen. Am Freitag, 29. Juli werden wir Sie ab 19.00 Uhr mit bunt gemischter Blasmusik unterhalten. Für die zünftige Bewirtung ist natürlich auch gesorgt.

Für die Musiker ist am Freitag wie gewohnt um 20.00 Uhr Probe. Der Auftritt beim Musikfest in Auenheim und der Musikerhock stehen an, von daher bitten wir Euch, vollzählig in die Probe zu kommen.

### FT Bodersweier

#### Gymnastik und Wirbelsäulengymnastik !

Die Gymnastik und Wirbelsäulengymnastik Abteilungen haben jetzt Sommerpause.

Am Donnerstag den 15. September bzw. Freitag den 16. September nach den Ferien geht es wieder wie gewohnt weiter.

#### FT Bodersweier lädt zum Beachvolleyball Einweihungsturnier ein, Meldeschluss verlängert !!!

Der FT Bodersweier richtet am 16./17. Juli auf der neu geschaffenen Beachvolleyballanlage den Sparkassen Beach Ball Cup aus. Mit diesem Turnier wird die Anlage, die in 14 Monaten errichtet wurde, eingeweiht.

Nach einer offiziellen Ansprache wird das Turnier um 10.20 Uhr mit einem Einlagespiel der Kehler Prominenz und der Sponsoren eröffnet.

Daran im Anschluss startet um 11 Uhr das Firmenturnier und ab 12 Uhr parallel das Vereinsturnier.

Am Sonntag beginnt dann ab 11 Uhr die Dorfmeisterschaft der örtlichen Vereine und Betriebe und gegen 12 Uhr spielen dann die Mixedmannschaften.

Mit Ausnahme des Mixedturnieres am Sonntag besteht bei allen anderen Wettbewerben eine Mannschaft aus mindestens 4 Spielerinnen/-spieler (Quattro). Beim Mixedwettbewerb wird zu dritt gespielt, wobei eine Dame auf dem Feld mitspielen muss.

Für die besten Mannschaften gibt es sehr schöne Preise zu gewinnen .

Anmeldungen nimmt Thomas Kirchhofer entgegen. Er ist unter der Nummer 0152-29558470 oder vorstand@ft-bodersweier.de zu erreichen. Das Anmeldeformular kann man auch im Internet unter [www.ft-bodersweier.de](http://www.ft-bodersweier.de) herunterladen.

## Fußballverein Bodersweier:

Der FV Bodersweier bedankt sich bei den Besuchern des Sportfestes und bei allen Helfern, die zum Gelingen des Festes und der Durchführung des Relegationsspiels beigetragen haben. Wir bedanken uns auch bei den Anwohnern für ihr Verständnis.

### Seniorenmannschaften:

Am Freitag beginnt um 19.30 Uhr mit dem 1. Training für unsere drei Seniorenmannschaften die Vorbereitung zur Saison 2011/12.

## Achtung Landfrauen!

**Großes "Sternentreffen" am 17. Juli 2011 in Rheinau-Linx**  
Am 17. Juli findet in Linx ein großes Sternentreffen der Landfrauen des Bezirks Kehl-Hanauerland statt. Ab 15.00 Uhr wollen wir zusammen einen gemütlichen Nachmittag im Hans-Weber Stadion bei Kaffee und Kuchen verbringen. Diese Aktion werden wir nach dem Motto des Deutschen Landfrauenverbandes ausführen:

**"Unterwegs zu neuen Chancen".**

Jeder Ortsverein legt seine Startzeit und Route fest. Egal ob Sie nach Linx radeln oder wandern. Jeder zurückgelegte Kilometer zählt. Ob allein oder mit Partner oder der ganzen Familie, jeder kann mit. Bitte meldet euch bei Heidi Mannßhardt Tel. 07853/514 bis zum 09.07.11 an, damit wir planen können.

**Start ist um 13.30 Uhr bei Heidi Mannßhardt, Leutesheimer Str. 17.**

Wir fahren über Querbach, Legelshurst, Zierolshofen, Holzhausen nach Linx. Der Vorstand

## MUSIKVEREIN BODERSWEIER

Nach den Sommerferien finden wieder neue Blockflötenkurse für Kinder ab 6 Jahren statt. Wir treffen uns Donnerstag nachmittags in kleinen Gruppen für 45 Minuten.

Bei Interesse bitte bei Christa Mertz, Tel. 07852/939594 melden.

## Männerchor

Der Männerchor bedankt sich für den sehr guten Besuch seitens der Bevölkerung an unserem Sängerböck.



# Zierolshofen



## Vereine/ Veranstaltungen

nicht so lange dauern, Herr Schäfer erwartet aber viele Fragen, die er gerne beantwortet. Beginn ist um 19:30 Uhr in der Schule.

### **MGV Eintracht Zierolshofen e.V.**

**Kommenden Samstag, den 09.07. laden wir ab 19.30 Uhr zum Sängershock neben der Halle ein.**

Mit Fassbier, Fleischkäseweck und natürlich vielen Liedern wollen wir uns in die Sängerkferien verabschieden.

Einen Auftritt haben die Sänger dann noch am 16.07 beim Gemischten Chor in Linx unter der Überdachung vor der Hans-Weber-Halle beim Sommerfest. Bei schönem Wetter radeln wir nach Linx.

### **DRK OV Linx - Holzhausen**

**Altkleidercontainer - kein Müllentsorgungsplatz**

**Info an die Einwohnerschaft**

Für die regelmäßigen Altkleiderspenden in den vorgehaltenen Altkleidercontainer danken wir recht herzlich. In jüngster Zeit mussten wir feststellen, dass die Container teilweise zur Müllentsorgung zweckentfremdet werden. Bei Leerung zeigen sich unseren Mitgliedern teilweise Bilder des Grauens. Wir bitten dringend nur Textilien und Schuhe einzuwerfen, die hilfreich für die Rotkreuzarbeit sind. Die gespendeten Sachen bitten wir bitte nur in Plastiksäcke einzuwerfen und nicht lose, wie auch des öfteren schon geschehen. Altkleidersäcke erhalten Sie auf der Ortsverwaltung kostenlos.

Bitte unterstützen Sie uns auch künftighin mit Altkleiderspenden unter Berücksichtigung der entsprechenden Voraussetzungen. Wir danken für Ihr Verständnis.

Ihr DRK Team  
Linx-Holzhausen

### **Feuerwehr Kehl Abteilung Zierolshofen**

**Am Sonntag, den 10. Juli 2011 feiert die Abteilung Hausgeret ihr 50 - jähriges Bestehen.**

Wir machen mit einer Mannschaft bei „Spiel ohne Grenzen“ mit.

Die restlichen Aktiven sowie die Alterskameraden sind als Schlachtenbummler herzlich eingeladen.

Abfahrt: 13:00 Uhr am Gerätehaus in Zierolshofen

Anzug: blaues Polo Shirt und blaue Einsatzhose (Bundhose) falls vorhanden.

Rolf Faulhaber Abt. Kdt.

**Am Montag den 11. Juli 2011 findet um 20:00 Uhr in Bodersweier eine gemeinsame Feuerwehrprobe des ARB 3 statt.**

### **Frauenverein Zierolshofen - Vortrag**

Am **Dienstag, den 12. Juli 2011**, kommt Notar Schäfer vom Notariat Kehl zu uns. Er referiert über das Thema „Patientenverfügung und Vorsorgevollmacht“. Der Vortrag an sich wird